

中华人民共和国常驻联合国日内瓦办事处和瑞士其他国际组织代表团 PERMANENT MISSION OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

11 Chemin de Surville, 1213 Petit-Lancy Tel: +41 (0)22 879 56 78 Fax: +41 (0) 22 793 70 14 Email: chinamission_gva@mfa.gov.cn Website: www.china-un.ch

No. GJ/40/2018

The Permanent Mission of the People's Republic of China to the United Nations Office at Geneva and Other International Organizations in Switzerland presents its compliments to the Secretariat of the Committee on the Elimination of Racial Discrimination (CERD), and has the honor to forward the enclosed name list of representatives from the Government of the People's Republic of China, who are to be present at the meetings of the Committee during the consideration of the periodic report submitted by China.

The Permanent Mission of the People's Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other international organizations in Switzerland avails itself of this opportunity to renew to the Secretariat of the Committee on the Elimination of Racial Discrimination the assurances of its highest consideration.

Geneva, 7 August 2018

Secretariat of the Committee on the Elimination of Racial Discrimination **GENEVA**

附件:

消除种族歧视公约履约报告审议 中国政府代表团成员名单

团长:

俞建华 中国常驻联合国日内瓦办事处和瑞士其

他组织代表团特命全权大使、常驻代表

副团长:

徐 宏 外交部条约法律司司长

陈帅夫 香港特别行政区政制及内地事务局

副局长

刘德学 澳门特别行政区法务局局长

中央政府:

苏国霞 国务院扶贫办综合司司长

胡联合中央统战部副局长

金春子 国家民委政策法规司副司长

李 健 民政部政策法规司副司长

胡 斌 外交部条约法律司参赞

周惠永 最高检侦查监督厅检察员

闵海云 国家移民管理局副司长

马又清 中央统战部处长

侯晓光 全国人大常委会法工委处长

熊芳亮 国家民委政策法规司处长

申春善教育部民族教育司处长

王 永 公安部法制局处长

宋秀娥 司法部国际合作局处长

牛宏俐 国家卫生健康委法制司处长

燕 旎 广电总局国际合作司处长

高 明 人力资源社会保障部法规司调研员

王林霞 国务院新闻办公室调研员

刘俞江 国家民委政策法规司副处长

刘嘉月 国家医疗保障局副处长

盘艳阳 云南省民族宗教委副主任

凯赛尔•阿不都克热木 新疆医科大学校长

罗 旦 西藏社会主义学院副院长

李 京 外交部条约法律司副处长

满安婷 外交部条约法律司一秘

许利伊 外交部涉外安全司二秘

刘 佳 外交部国际司三秘

徐少芳 外交部翻译司随员

魏 鑫 外交部条约法律司随员

蒋 端 驻日内瓦代表团公使

江映峰 驻日内瓦代表团参赞

齐大海

驻日内瓦代表团参赞

香港特别行政区政府:

张岱桢 政制及内地事务局首席助理秘书长

胡德英 保安局首席助理秘书长

陈慕颜 教育局首席助理秘书长

黄霆芝 劳工处助理处长

乐逢源 律政司高级政府律师

李矜持 政制及内地事务局助理秘书长

澳门特别行政区政府:

黄艳梅 社会工作局局长

朱 林 行政法务司司长办公室顾问

何浩瀚 保安司司长办公室顾问

吴惠娴 劳工事务局副局长

黄健武教育暨青年局教育研究厅厅长

黄娇真 法务局条约处处长

曾潭飞 卫生局主治医生

Composition of the Delegation of the People's Republic of China

Head of Delegation

H.E. Mr. YU Jianhua

Ambassador and Permanent Representative of the Permanent Mission of the People's Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other International Organizations in Switzerland

Deputy Heads of Delegation

Mr. XU Hong

Director General, Department of Treaty and Law, Ministry of Foreign Affairs

Mr. CHAN Shui-fu

Under Secretary for Constitutional and Mainland Affairs, Constitutional and Mainland Affairs Bureau of the Hong Kong SAR

Mr. LIU Dexue

Director, Legal Affairs Bureau of the Macao SAR

Members of Delegation(Chinese Central Government)

Ms. SU Guoxia

Director General, State Council Leading Group Office of Poverty Alleviation and Development

Mr. HU Lianhe

Deputy Director General

United Front Work Department of CPC Central Committee

Ms. JIN Chunzi

Deputy Director General, Department of Policy and Regulation,

National Ethnic Affairs Committee

Ms. LI Jian

Deputy Director General, Department of Policy and Regulation, Ministry of Civil Affairs

Mr. HU Bin

Counsellor, Department of Treaty and law, Ministry of Foreign Affairs

Mr. ZHOU Huiyong

Prosecutor, Supreme People's Procuratorate

Ms. MIN Haiyun

Deputy Director General National Immigration Administration

Mr. MA Youqing

Director,

United Front Work Department of CPC Central Committee

Mr. HOU Xiaoguang

Director, Legislative Affairs Commission Standing Committee of National People's Congress

Mr. XIONG Fangliang

Director, Department of Policy and Regulation National Ethnic Affairs Committee

Ms. SHEN Chunshan

Director, Department of Ethnic Education Ministry of Education

Mr. WANG Yong

Director, Department of Legal Affairs Ministry of Public Security

Ms. SONG Xiue

Director, Department of International Cooperation Ministry of Justice

Ms. NIU Hongli

Director, National Health Commission

Ms. YAN Ni

Director, National Radio and Television Administration

Mr. GAO Ming

Director, Ministry of Human Resources and Social Security

Ms. WANG Linxia

Director, State Council Information Office

Mr. LIU Yujiang

Deputy Director, Department of Policy and Regulation National Ethnic Affairs Committee

Ms. LIU Jiayue

Deputy Director, National Healthcare Security Administration

Ms. PAN Yanyang

Deputy Director

Yunnan Provincial Ethnic and Religious Affairs Commission

Mr. Kaisaier Abudukeremu

President, Xinjiang Medical University

Mr. LUO Dan

Vice Principal, Tibet Socialism College

Mr. LI Jing

Deputy Director, Department of Treaty and Law, Ministry of Foreign Affairs

Ms. MAN Anting

First Secretary, Department of Treaty and Law, Ministry of Foreign Affairs

Ms. XU Liyi

Second Secretary, Department of External Security Issues, Ministry of Foreign Affairs

Mr. LIU Jia

Third Secretary, Department of International Organizations and Conference, Ministry of Foreign Affairs

Ms. XU Shaofang

Attache, Department of Translation and Interpretation, Ministry of Foreign Affairs

Mr. WEI Xin

Attache, Department of Treaty and Law, Ministry of Foreign Affairs

Mr. JIANG Duan

Minister, the Permanent Mission of the People's Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other International Organizations in Switzerland

Mr. JIANG Yingfeng

Counsellor, the Permanent Mission of the People's Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other International Organizations in Switzerland

Mr. QI Dahai

Counsellor, the Permanent Mission of the People's Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other International Organizations in Switzerland

Members of Delegation (Hong Kong Special Administrative Region)

Mr. CHEUNG Doi-ching

Principal Assistant Secretary

Constitutional and Mainland Affairs Bureau

Mr. WOO Tak-ying

Principal Assistant Secretary for Security, Security Bureau

Ms. CHAN Mo-ngan

Principal Assistant Secretary, Education Bureau

Ms. WONG Ting-chi

Assistant Commissioner, Labour Department

Mr. LOH Vernon

Senior Government Counsel, Department of Justice

Miss LI King-tsz

Assistant Secretary

Constitutional and Mainland Affairs Bureau

Members of Delegation (Macao Special Administrative Region)

Ms.VONG Yim Mui

Director, Social Welfare Bureau

Mr. ZHU Lin

Adviser

Office of the Secretary for Administration and Justice

Mr. Adriano Marques HO

Adviser, Office of the Secretary for Security

Ms. NG Wai Han

Deputy Director, Labour Affairs Bureau

Mr. WONG Kin Mou

Head of Department, Research & Education Resources Department, Education & Youth Affairs Bureau

Ms. WONG Kio Chan

Division Head, Treaty Division, Legal Affairs Bureau

Mr. CHANG Tam Fei

Attending Physician, Health Bureau